

ソビエトグラフ

復刻 日本語版



ソビエトが世界に向けて発信した「社会主義」を誌面から捉える貴重な資料の復刻!!

「ソビエトグラフ」の前身は、1930 年から 1950 年までゴリキーによって刊行された「建設すむソ連」であり、その後 1955 年 9 月から日本語で発行されていた「ソビエト同盟」となり、さらに改題され 1958 年 4 月 1 日に「ソビエトグラフ」として発行された。

なお、題字下には「社会政治月刊画報」と記され、1990 年 12 月号で終刊。

刊行された言語は「ロシア語、日本語、中国語、朝鮮語、ヒンズー語、ベンガル語、ウルドゥ語（インド・ヨーロッパ語族インド語）、アラビア語、ベトナム語、ハンガリア語、ルーマニア語、セルブ・クロアチア語、英語、フランス語、ドイツ語、モンゴル語、スペイン語、フィンランド語」の十九カ国語で、その後イタリア語版、ポルトガル語版なども加わった。

また、東西冷戦の中、西側陣営に属する日本では、同誌は社会主義国のビジュアル・メディアとして貴重なものとして受け入れられ、弊社刊行の『国際写真情報復刻版』や『毎日グラフ復刻版』にも日本側のソ連や国際情勢に対する認識がうかがえる。

こうして、日ソ双方の誇張や歪みを含めて両者のソ連イメージを比較することは、冷戦時代のソ連という国を検証する手がかりとなり、それは現在のロシアを理解することにもつながるだろう。

誌面については、特集が組まれる号もあり、毎号トップページには「内外評論」「時事評論」といったオピニオンが掲載された。内容面でも、ソ連の注目すべき出来事に関する記事、「少年と少女へ」といった子供向けの記事、ソ連のスポーツ、アスリートに関する記事、ソ連とロシアの歴史に関する記事、ソ連と他の国々との協力に関する記事、観光や貿易の記事も掲載された。「編集部への手紙」も、世界各国からさまざまな投書が寄せられた。「ロシア語会話のコーナー」も日本語版の有力なコンテンツの一つであった。

《編集・発行》

ソ連側発行元：プログレス社 編集長：N. グリバチョフ（1910 ～ 1992 年）

日本語版責任者：川越史郎（1925 年生） 日本語版発行・発売：ナウカ

【本書を推薦します】（敬称略）

塩川伸明 東京大学名誉教授

「ソビエトグラフ」はソ連事情を外国の読者に知らせるための一種の宣伝紙で、今日目で見ると時代の隔たりを痛感させられる。たとえば、アメリカの「ブルジョア新聞」は何度もソビエト権力の滅亡を予言してきたが、すべて外れたという記述があったりする。

しかし、この雑誌が出ていた当時においては、少なからぬ人々がその記述を真面目に受け取っていたというのも、また一個の歴史的事実である。

この雑誌に載っている記事はすべてが表面的な宣伝とかあからさまな虚偽だったわけではなく、当時生きていた人々の感覚に訴えるものを多く含んでいた。

そこには政治・経済・社会の諸側面にわたる統計（一部に誇張があるとはいえ、全面的に歪曲されているわけではない）もあれば、世界各国との交流、ソ連内各地——ヤクーチア、ウクライナ、キルギス、ウズベキスタン等々——の状況をヴィヴィッドに伝える記事もある。

芸術面で、リトアニアの画家チョルリョーニス、都会派の作家トリャフォノフ、ヴァイオリニストのレオニード・コーガン、聖像画家アンドレイ・ルブリョーフ等々が取り上げられているのも眼を引く。

全体として、今日とは異なる状況で生きていた人々の感覚を知る上で貴重な資料と言える。

なお、同誌日本語版の責任者だった川越史郎は『ロシア国籍日本人の記録——シベリア抑留からソ連邦崩壊まで』（中公新書、1994 年）という本を書いていて、これはソ連時代を内から見た人の証言となっている。

『ソビエトグラフ復刻日本語版』刊行予定

	配本回	収録期間	ISBN	本体価格	刊行予定
第 1 期	1	1966 ～ 1967	978-4-86759-180-2	110,000	好評発売中
	2	1968 ～ 1969	978-4-86759-202-1	110,000	好評発売中
	3	1970 ～ 1971	978-4-86759-252-6	110,000	好評発売中
	4	1964 ～ 1965	978-4-86759-337-0	110,000	好評発売中
	5	1962 ～ 1963	978-4-86759-434-6	110,000	好評発売中
	6	1960 ～ 1961	978-4-86759-565-7	110,000	好評発売中
第 2 期	7	1972 ～ 1973	978-4-86759-729-3	110,000	好評発売中
	8	1974 ～ 1975	978-4-86759-730-9	110,000	2026 年
	9	1976 ～ 1977	978-4-86759-731-6	110,000	2026 年
	10	1978 ～ 1979	978-4-86759-732-3	110,000	2026 年
第 3 期	11	1980 ～ 1981	978-4-86759-733-0	110,000	2027 年
	12	1982 ～ 1983	978-4-86759-734-7	110,000	2027 年
	13	1984 ～ 1985	978-4-86759-735-4	110,000	2027 年
	14	1986 ～ 1987	978-4-86759-736-1	110,000	2028 年
	15	1988 ～ 1989	978-4-86759-737-8	110,000	2028 年
	16	1990	978-4-86759-738-5	55,000	2028 年
第 4 期	17	1958-04 ～ 1959-12	978-4-86759-739-2	99,000	2029 年
	18	1955-09 ～ 1958-03	978-4-86759-740-8	154,000	2029 年

※第 18 回配本は『ソビエト同盟復刻 日本語版』となります。

※1 アクセス～3 アクセス共に同一価格です。

※第 3 期以降は予価となります。

※オンデマンド印刷書籍 第 1 回～第 3 回配本 刊行開始 各回：本体価格 150,000 円 + 税

解説（敬称略） 吉田則昭 立正大学人文科学研究所研究員

弊社ホームページから専用試読サイトでの
試読ができます!! こちらからどうぞ!



.....
お奨めします

ロシア・東欧史、日本近現代史、メディア史、軍事史、国際政治、
平和研究、異文化交流の研究者、公共図書館・大学図書館など

株式会社かなえ

〒171-0014 東京都豊島区池袋2-30-18-202

TEL 03-6912-7238 FAX 03-6912-7239

ホームページ：https://kanae-book.co.jp

Mail：info@kanae-book.co.jp

【専用試読サイト】

https://kanae-ebook-0303.actibookone.com

取扱店

弊社電子書籍は以下のプラットフォーム 会社で販売しております。

- 丸善雄松堂様 (MeL)
- 紀伊国屋書店様 (KinoDen)
- EBSCO様 (eBooks)
- 図書館流通センター様 (LibrariE & TRC-DL)

『ソビエトグラフ復刻 日本語版』 第1回配本(1966年1月号～1967年12月号) 2年間の表紙掲載の特集記事を紹介。

1966年1月	ロシア最果ての地で	ロボット犬のボルカン	1966年無冬のモード
1966年2月	ヤクーチアの10年間	火山は人々の役にたつか?	日本で生まれたタンカー
1966年3月	党大会を控えて	サマルカンドーブラハ	ハバロフスクと新潟は姉妹都市
1966年4月	月からのルポ	ソ連の宇宙ステーション《ルナ9号》がはじめての月表面の軟着陸	
1966年5月	ここクレムリンでソ連共産党23回大会がひらかれた。大会はソ連の今後の発展の方向をさだめた		
1966年6月	第23回党大会より		
1966年7月	日ソ交換教授第一号	反世界をのぞく	映画化される《アンナ・カレーニナ》
1966年8月	農業を発展させる土地改良		
1966年9月	機械化する露店掘り		
1966年10月	ソ連の医学と保険		
1966年11月	永久凍土帯をゆく	新しい航空写真	
1966年12月	モスクワ・タワー	太古の世界をかいま見る	
1967年1月	革命と文化	あれから25年 《ヒロシマは訴える》	
1967年2月	あらしの前	日本＝グルジア	スポーツ交流
1967年3月	原子物理学者の集い	平和のために協力を!	
1967年4月	ソ連の女性たち	友の目でみた日本	
1967年5月	21世紀への手紙	ソ連観光めぐり	執刀する大臣
1967年6月	ベトナム戦争その他の事件を報道する海外のニュース		
1967年7月	十月社会主義大革命50周年記念特集号		
1967年8月	モスクワの現在と将来	心臓の地図	七人の娘たち
1967年9月	人口冬眠の世界	タービンを射て	
1967年10月	世界を震撼させたスプートニク	モスクワの航空ショー	わたしは道化師
1967年11月	完成したエニセイの巨人	流感に俳む	アゼルバイジャンの高齢者
1967年12月	1917-1967(ソビエト政権の50年)		



『ソビエトグラフ復刻 日本語版』 第2回配本の一部、 1968年1月号～1968年3月号の目次の紹介。

《1968年1月号 目次》

未来をめざして
国民生活の向上をめざして
地球の空
民主主義と個人
ボルガに立つ記念碑
ニュートピック
暗号一《ドニエプル》
心臓の井をとりかえる
進展する5カ年計画
宇宙飛行史博物館開く
ロシアの冬
歴史のページ
モロズじいさんのあごひげ
健康のページ
切手収集家のページ
カリフォルニアを相手どった裁判
ブドー酒のふるさと
わが家
冬のモード
去年のソ連チェス界をふりかえって
古代エニセイ人をさぐる
よもやま話
談話室
海底に住む人びと
謎の町マンガゼアを訪ねて
平和のとりで、ソ連邦
若手漫画集団
名ゴルキーバ、レフ・ヤージン

《1968年2月号 目次》

内外評論
日ソ交流
カメラがとらえたサハリンの昔と今
サハリンは招く
革命を聞け!
迫りくる世界の《水飢饉》
ナナのお嫁入り
談話室
ニュートピック
冬季オリンピックを前にして
北極にあがる観測ロケット
ウラル その昔と今
空に浮ぶ乙女たち
イッサト・クリュチェフ
詩人の名で呼ばれる発電所
わたしたちと太陽
宇宙技術を大衆のために
切手収集家のために
《ハンガ》の旗のもとで
雪の小道
ブリャンスク公園にあるイタリアのマドンナ
ロシア語会話ページの開設について
父親のもとへ
発明 発見 仮説
古都スターラヤ・ルッサ
健康のページ
収穫後のインタビュー
スポーツ
文化交流ページ

《1968年3月号 目次》

内外評論
相互理解を深めよう
創立50年を迎えたソ連軍
歴史のページより
苦難にみちた試練の月日
ニュートピック
信号弾から地球ロケットまで
平和の守り
戦略重爆撃機からの報告
軍服の芸能人
迎撃の態勢よし
モスクワ郊外の冬
ダイヤモンド・コレクション
ロシア方式でイタリアの名画を修復
《故事》実験
ツイオルコフスキーの公式によって
切手! 文藝家のコーナー
タシケントの人口 5万人増加
よもやま話
高山のウィンター・スポーツ
鐘とレース
秒の娘
ロシア語会話のページ
健康のページ
音のない顕微鏡下の世界
盾と剣
若手漫画集団

